

## はじめに

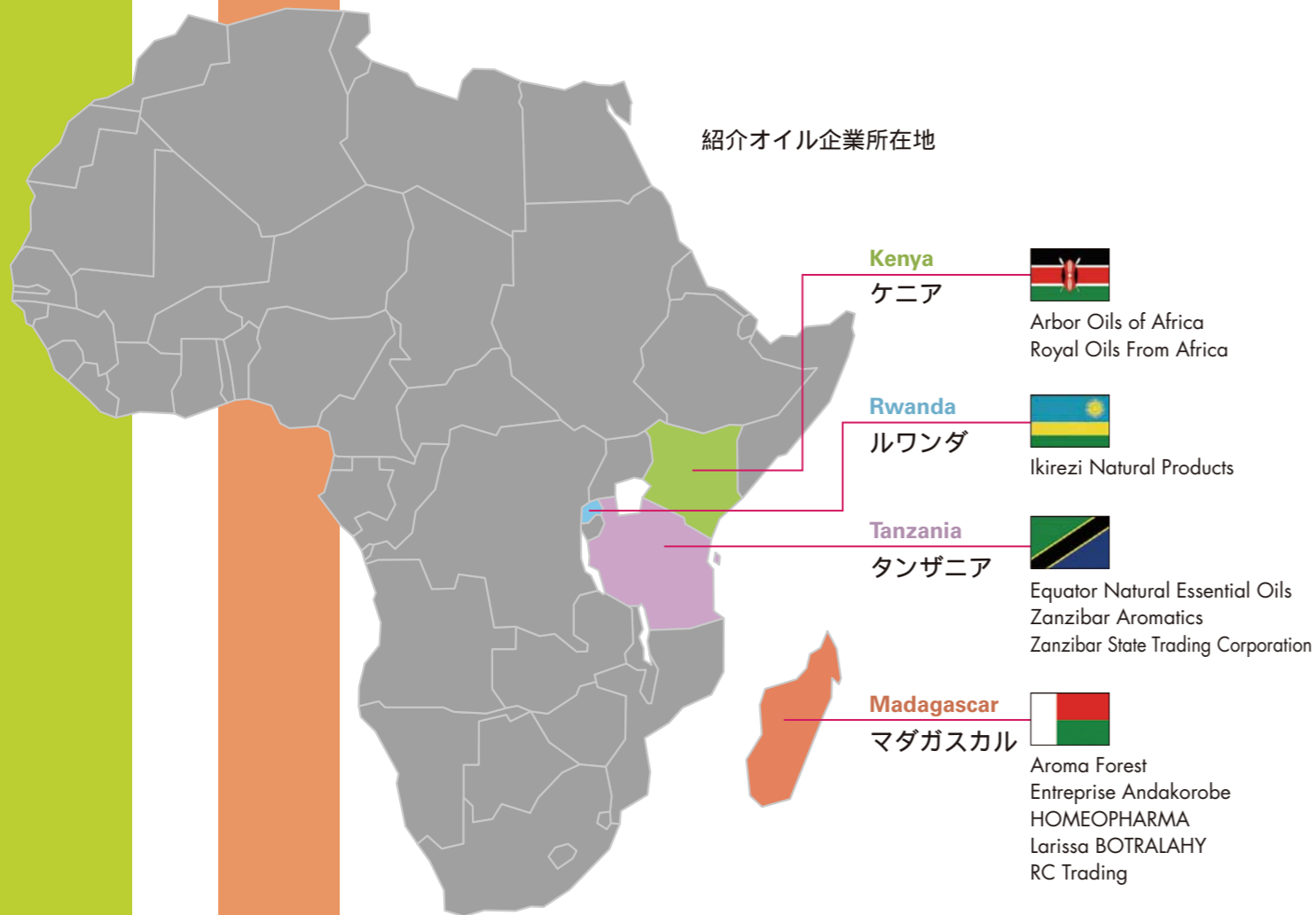
日本貿易振興機構（ジェトロ）は、2009年度より東アフリカ諸国のエッセンシャルオイル等ナチュラルプロダクツの対日輸出促進支援を実施しています。

2010年度はその一環として、東アフリカの珍しいエッセンシャルオイルを中心に、オイルの原料となる植物の特徴や現地での使われ方、香気分析結果などをまとめた「東アフリカオイル図鑑」を作成・配布したところ、大変ご好評をいただきました。

その後、多くの方々より、図鑑に掲載されたエッセンシャルオイルを取り扱う現地企業の詳細情報を要望する声を頂き、この度、「東アフリカエッセンシャルオイル企業 DIRECTORY」を作成いたしました。ケニア、タンザニア、マダガスカル、ルワンダから、独自の製品やこだわりを持つ企業をご紹介しますので、皆様のお役に立てて頂ければ幸いです。

2012年6月  
日本貿易振興機構（ジェトロ）  
途上国貿易開発部 途上国貿易開発課

# East African Aroma Oil Safari



本冊子に掲載している情報は、アフリカ企業から提供を受けたものであり、必ずしも各オイルの普遍的な情報ではありません。また、各オイルの機能についても、ジェトロが保証するものではありません。掲載されている写真は、アフリカ企業から提供を受けたもの、もしくはイメージ写真です。本冊子の内容によって生じたトラブルについて、ジェトロでは一切の責任を負いかねますので、ご了承下さい。

## CONTENTS

### Kenya

Arbor Oils of Africa	アーバー・オイルズ・オブ・アフリカ	4
Royal Oils From Africa	ロイヤル・オイルズ・フロム・アフリカ	7

### Madagascar

Aroma Forest	アロマ・フォレスト	12
Entreprise Andakorobe	アンダコロベ	15
HOMEOPHARMA	ホメオファーマ	17
Larissa BOTRALAHY	ラリッサ・ボトラライ	22
RC Trading	アール・シー・トレーディング	24

### Tanzania

Equator Natural Essential Oils	イクエーター・ナチュラル・エッセンシャルオイルズ	28
Zanzibar Aromatics	ザンジバル アロマティクス	30
Zanzibar State Trading Corporation (Z.S.T.C)	ザンジバル・ステート・トレーディング・コーポレーション	32

### Rwanda

Ikirezi Natural Products	イキレジ	36
National Agricultural Export Development Board (NAEB)	ルワンダ農業輸出振興会	39

東アフリカエッセンシャルオイル企業及び取扱製品一覧		42
---------------------------	--	----

Kenya 

Arbor Oils of Africa

## Arbor Oils of Africa

企業名	Arbor Oils of Africa アーバー・オイルズ・オブ・アフリカ
TEL	+254 714053917
Email	info@oilsafrica.com
住所	P.O. Box 24, Naro Moru-10105, Kenya
コンタクトパーソン	Ms.Hilary Sommerlatte / 英語対応可
主な製品	フランキンセンスとミルラのエッセンシャルオイル、木のボウルやバナナの皮で作られた箱に入った石鹸、天然成分の虫除け、ケープチェストナッツをベースにしたマッサージオイル。
業種	エッセンシャルオイルとボディケア製品
設立年	2003年
代表者	Hilary Sommerlatte
従業員数	5名
主要輸出先	イギリス
受注 出荷期間	3ヶ月
自社設備	蒸留プラント、搾油器、ラボラトリー

フランキンセンス  
ミルラ

ケープチェストナッツ

化粧品類

せっけん  
ローション  
マッサージオイル  
メンズアイテム  
ギフトアイテム  
虫除け等

## Company Outline

アーバーオイルズは、野生から採取されたフランキンセンスとミルラの樹脂の蒸留を専門にしています。これらの樹脂はサステナビリティとトレサビリティを確保するため、オーガニック認証を取得しています。樹脂の採取は、遊牧民コミュニティにとって、自然資源から生まれる貴重な収入源となっています。アーバーオイルズは、野生のアフリカ産オイルを活用して、石鹸や香り付きのバスオイル、天然原料の虫除けなども作っています。

## Message to Japanese companies

日本の方との貿易を通じて、日本の皆様に、アフリカ原産のナチュラル製品をお楽しみ頂ければと願っております。

## フランキンセンス

Frankincense

学名	Boswellia neglecta		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	樹脂	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	Nanyuki, Kenya	製造場所	Naro Moru, Kenya
収穫時期	4月～9月	生産時期	6月～11月
物理特性	クリアで透明の液体。比重 0.85		
現地で言われている主な効能	肌の活性化、精神の沈静作用があるとされ、使われています。		
認証(認証機関)	オーガニック (IMO)		
特筆すべき特長	古代エジプト人は、フランキンセンスのエッセンシャルオイルを遺体の防腐オイルや、肌の活性化オイルとして使用していました。		
輸出先	アメリカ、イギリス、南アフリカ、ヨーロッパ		
輸出方法	航空便		
ミニマムロット	50 kg	最大取引可能量	1 トン / 年
販売実績	2009 : 100kg / 2010 : 200kg / 2011 : 200kg		

## ミルラ

Myrrh

学名	Commiphora myrrh Commiphora holtziana		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	樹脂	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	Nanyuki, Kenya	製造場所	Naro Moru, Kenya
収穫時期	4月～9月	生産時期	6月～11月
物理特性	黄茶色の液体、比重 1.0		
現地で言われている主な効能	免疫活性、傷の治癒に使われています。		
特筆すべき特長	古代エジプト人は、ミルラのエッセンシャルオイルを遺体の防腐用オイル、薬用オイル及び香水として使用していました。		
輸出先	アメリカ、イギリス、南アフリカ、ヨーロッパ		
輸出方法	航空便		
ミニマムロット	50 kg	最大取引可能量	500kg / 年



写真提供 : Arbor Oils of Africa

Kenya 

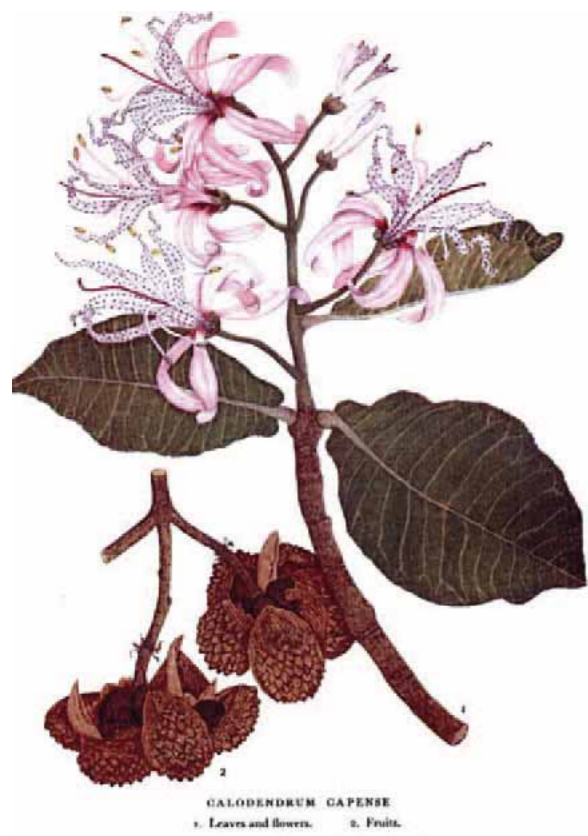


Arbor Oils of Africa

ケープチェストナッツ

Cape Chestnut

学名	Calodendrum capense		
オイルの種類	キャリアオイル		
抽出部位	種子	抽出方法	低温圧搾法
生産地	Nanyuki, Kenya	製造場所	Naro Moru, Kenya
収穫時期	4月～9月	生産時期	6月～11月
物理特性	黄色い液体		
現地で言われている主な効能	スキンバーム(軟膏) 皮膚治癒に使われています。		
特筆すべき特長	キクユ族(ケニアの現地部族)のヒーリングオイル		
輸出先	アメリカ、イギリス、南アフリカ、ヨーロッパ		
輸出方法	航空便		
ミニマムロット	50 kg	最大取引可能量	1 トン/年



Royal Oils From Africa

企業名	Royal Oils From Africa C/O Lily Properties Limited ロイヤル・オイルズ・フロム・アフリカ
TEL	+254 -020-729250002,+254-020-722260037
Email	lilypropertiesltd@yahoo.com
住所	P.O. Box 22106-00200 Nairobi
コンタクトパーソン	Elizabeth W. Mwangi and Catherine W. Denyeko セールス&マーケティング / 英語対応可
主な製品	エッセンシャルオイル、ベースオイル、ハーブ類のパウダー
設立年	2010年
代表者	Elizabeth W. Mwangi and Catherine W. Denyeko
従業員数	5名



ゼラニウム  
ティートリー  
フランキンセンス  
ミルラ  
ユーカリ(グロブルス)  
レモングラス

Company Outline

ロイヤル・オイルズ・フロム・アフリカは、野生の自然から採集したピュアなエッセンシャルオイルとベースオイルを取り扱う、ケニアの新進企業です。私たちは、ケニアという非常に豊かで美しい国の自然を最大限に生かして、ユニークな特長を持つエキゾチックなオイルを皆様にお届けすることを誇りに思っています。私たちのミッションは、エッセンシャルオイルやベースオイル、パウダー製品などを通じて、世界にナチュラル・ヘルスをお届けすること。同時に、最高品質の製品を生産するための収穫・選別・製造といった、エキサイティングながらも厳しい要求に応えなければならない作業をパートナーであるローカルコミュニティと共に、全体の生活の向上につなげることです。私たちのオイルは、最高品質でピュアであることを保証致します。

Message to Japanese companies

アフリカでは、ハーブやオイル、パウダーなどの利用法や知識が、名高く、崇拝されている伝統的ヒーラー(治療者)の口承により受け継がれてきました。ロイヤル・オイルズ・フロム・アフリカは、古来より伝わってきた知恵を科学的に検証し、日本の皆様にお届けします。真に純粋なアフリカン・エッセンスが集まった、エキゾチックなオイル・サファリで皆様をお待ちしています。

Kenya 

## Royal Oils From Africa

## Royal Oils From Africa

## ゼラニウム

## Geranium

学名	Pelargonium X Asperum		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	新鮮な葉と花	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	East African Rift Valley	製造場所	Nairobi, Kenya
収穫時期	通年	生産時期	通年
物理特性	黄色がかった茶緑の液体。強い、バラに似た香り。比重は 0.89。		
現地で言われている主な効能	止血作用があるとされ、治癒促進に使われています。		
特筆すべき特長	現地ではホルモンバランス、更年期障害、PMS の改善に使われています。また、セルライトおよび浮腫の改善に使われています。		
輸出方法	航空便		

## ティートリー

## Tea Tree

学名	Melaleuca alternifolia		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	新鮮な葉	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	East African Rift Valley	製造場所	Nairobi, Kenya
収穫時期	通年	生産時期	通年
物理特性	淡い黄色。20 で、薬品臭。沸点は 176 。比重は 0.885 ~ 0.906。		
現地で言われている主な効能	インフルエンザ、カゼ、尿路感染の軽減に使われています。		
特筆すべき特長	現地では術後のショック状態の軽減に好適とされています。		
輸出方法	航空便		



## フランキンセンス

## Frankincense

学名	Boswellia carterii		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	樹脂	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	East African Rift Valley	製造場所	Nairobi, Kenya
収穫時期	通年	生産時期	通年
物理特性	淡い黄色または無色、甘い果実とスパイシーな香り。20 での比重は 0.85		
現地で言われている主な効能	現地では強壮作用と消毒作用があるとされています。また、乾燥及び老化した皮膚に使用しています。		
特筆すべき特長	現地では沈静作用、恐怖感および不安感の緩和に効果があると言われています。		
輸出方法	航空便		

## ミルラ

## Myrrh

学名	Commiphora Myrrha		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	樹脂	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	East African Rift Valley	製造場所	Nairobi, Kenya
収穫時期	通年	生産時期	通年
物理特性	20 での比重は 0.95。赤茶の不透明で粘性のある液体。パルサミコとウッディーな香り。		
現地で言われている主な効能	細胞の変性および壊疽をコントロールし、消化を促進するとされています。		
特筆すべき特長	現地では一般的に腫れ物、皮膚潰瘍など、傷につけて使われています。		
輸出方法	航空便		

# Kenya



## Royal Oils From Africa

### ユーカリ(グロブルス)

### Eucalyptus Globulus

学名	Eucalyptus Globulus		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	新鮮な葉	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	East African Rift Valley	製造場所	Nairobi, Kenya
収穫時期	通年	生産時期	通年
物理特性	揮発性の、透明又は淡い黄色の液体。沸点は 174 。比重は 0.87。特徴的なメントールの香り。		
現地で言われている主な効能	呼吸、副鼻腔炎、カゼなどの改善に使われています。		
特筆すべき特長	現地では精神バランスを保ち、感情を落ち着けると言われています。		
輸出方法	航空便		



### レモングラス

### Lemongrass

学名	Cymbopogon Citratus		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	新鮮な葉	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	East African Rift Valley	製造場所	Nairobi, Kenya
収穫時期	4月～9月	生産時期	4月～9月
物理特性	揮発性で透明な流動性の液体。無色～淡い黄色。シト랄臭がある。沸点は 176 。比重は 0.87。		
現地で言われている主な効能	強壯作用、空気清浄、水虫の沈静化の効果があるとされ、使われています。		
特筆すべき特長	現地では集中力を高める効果があるとされています。		
輸出方法	航空便		

## ケニア共和国 (Republic of Kenya) 概要

### 一般事情

面積	58.3 万平方キロメートル (日本の約 1.5 倍)
人口	3,980 万人 (2009 年: 世銀)
首都	ナイロビ (Nairobi) (約 310 万人 2009 年: ケニア統計局)
民族	キクユ人、ルヒヤ人、カレンジン人、ルオ人等
言語	スワヒリ語、英語
宗教	伝統宗教、キリスト教、イスラム教

### 経済 (単位: 米ドル)

主要産業	(農) コーヒー、紅茶、園芸作物、サイザル麻、綿花、とうもろこし、除虫菊 (工) 食品加工、ビール、タバコ、セメント、石油製品、砂糖 (鉱) ソーダ灰、ほたる石
主要貿易品目 (2008 年、ケニア国家統計局)	(1) 輸出 約 50 億米ドル 園芸作物、紅茶、衣料品・アクセサリー、ソーダ灰、鉄鋼、コーヒー (2) 輸入 約 111 億米ドル 石油製品、産業用機械、原油、自動車
主要貿易相手国 (2010 年)	(1) 輸出 ウガンダ、英、タンザニア、オランダ、米 (2) 輸入 ア首連、インド、中国、南ア、日本、英、米
通貨	ケニア・シリング (K.shs)
為替レート	1 ドル = 84 シリング (2011 年 5 月現在)

外務省「各国・地域情勢」より



Madagascar 

## Aroma Forest



企業名	Aroma Forest S.a.r.l アロマ・フォレスト
TEL	+261 020 22 550 64
Email	aroma_commercial@mate.mg
住所	Lot II M 19 Antsakaviro- Antananarivo-Madagascar
コンタクトパーソン	Ravalomanjato / 英語対応可
URL	www.huiles-essentielles-madagascar.com
主な製品	イラン・イラン、シナモン、サロ、ラヴィンツァラ、ラベンサラ、ニアウリ、カタフレイ、ゼラニウム、タマヌ
業種	エッセンシャルオイルの輸出
設立年	2004年
代表者	Mr RADANIELA Adana
従業員数	12名
主要輸出先	ヨーロッパ、アメリカ、カナダ、オーストラリア
受注 出荷期間	製品および注文量次第 (製品の在庫がある場合：注文を受けてから5日後)
契約農家数	3
自社設備	蒸留器



イランイラン  
Grade 1  
Grade 2  
Grade 3  
Complete

サロ  
ラベンサラ  
ラヴィンツァラ  
タマヌ

## Company Outline

当社では、農村コミュニティの為の社会開発のツールになる、生物多様性保護のプロジェクト関係の活動を行っています。

また、当産業において10年の経験があります。  
有機認定（オーガニック）製品を取り扱っています。

## Message to Japanese companies

我々の地球環境を守る為に力を合わせましょう。

## イランイラン

学名	Cananga odorata		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	花	抽出方法	水蒸気蒸留法
製造場所	Nosybe Hellville		
収穫時期	3月～6月、10月～12月	生産時期	3月～6月、10月～12月
現地で言われている主な効能	鎮痙、神経バランス、鎮静（作用）に使われます。		
認証(認証機関)	A.C.O オーストラリア有機認定		
輸出先	アメリカ、イギリス		
輸出方法	航空便		
ミニマムロット	10キロ		
最大取引可能量	2トン		



写真提供：Aroma Forest

## サロ

学名	Cinnamosma fragrans		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	花	抽出方法	水蒸気蒸留法
製造場所	Tsianinkira ( Mahajanga )		
収穫時期	通年	生産時期	通年
認証(認証機関)	A.C.O オーストラリア有機認定		
輸出先	フランス、ベルギー、ドイツ		
輸出方法	航空便		
ミニマムロット	10キロ		
最大取引可能量	1トン		



写真提供：Aroma Forest

Madagascar 

## Aroma Forest

## ラベンサラ

学名	Ravensara aromatica		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	葉	抽出方法	水蒸気蒸留法
製造場所	Moramanga		
収穫時期	3月～10月	生産時期	3月～10月
現地で言われている主な効能	抗ウイルス、免疫活性、強壮、抗ストレスに使われます。		
認証(認証機関)	A.C.O オーストラリア有機認定		
輸出先	カナダ、台湾		
輸出方法	航空便		
ミニマムロット	10 キロ	最大取引可能量	300 キロ

## Ravensara

## ラヴィンツアラ

学名	Cinnamomum camphora		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	葉	抽出方法	水蒸気蒸留法
製造場所	Moramanga		
収穫時期	11月～5月		
認証(認証機関)	A.C.O オーストラリア有機認定		
輸出先	フランス、ベルギー		
輸出方法	航空便		
ミニマムロット	10 キロ	最大取引可能量	2 トン

## Ravintsara



写真提供：Aroma Forest

## タマヌ

学名	Calophyllum inophyllum		
オイルの種類	キャリアオイル		
抽出部位	種	抽出方法	ホットプレス
製造場所	Vohibola		
収穫時期	9月～11月	生産時期	9月～11月
現地で言われている主な効能	癒痕形成、抗炎症、抗寄生虫、抗菌、保湿剤、スージングに使われます。		
認証(認証機関)	A.C.O オーストラリア有機認定		
輸出先	フランス、カナダ、アメリカ		
輸出方法	航空便		
ミニマムロット	10 キロ	最大取引可能量	2 トン

## Tamanu

## Entreprise Andakorobe

企業名	Entreprise Andakorobe アンダコロベ
TEL	+261-32-44-316-49, +261-034-46-694-94
Email	herizo1@ymail.com
住所	Soavinandriagna Sambava (Madagascar)
コンタクトパーソン	Sheeva RAZANAMALALA / 英語対応可



主な製品	バニラ
業種	バニラの準備、処理
設立年	2001年
代表者	Herizo RAKOTONANAHARY
従業員数	80名
受注 出荷期間	2週間
契約農家数	35

バニラ

## Company Outline

現地の農民団体が、バニラの有機栽培と蒸留（オーガニック）を行っています。雇用創出やジェンダーアプローチにも貢献しています。

## Message to Japanese companies

製品認証の為に技術協力を必要としています。また、生産量増加のため融資や、海外市場の販路開拓などの課題に取り組みたいと思います。

Madagascar 

Entreprise Andakorobe

## バニラ

## Vanilla

学名	Vanilla		
オイルの種類	エッセンシャルオイル、キャリアオイル		
抽出部位	バニラのさや	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	sambava(madagascar)	製造場所	sambava(madagascar)
収穫時期	8月～9月	生産時期	11月～12月
物理特性	色：茶色、粘性、香り：甘美な心地よい香り		
現地で言われている主な効能	食品、コスメ、香水、アロマセラピーに使用されます。皮膚を再生し、潤いを与える効果、自然の抗うつ薬としての効果があるとされています。		
ミニマムロット	250 リットル	最大取引可能量	1000 リットル



## HOMEOPHARMA

企業名	HOMEOPHARMA ホメオファーマ
TEL / FAX	+261-20-22-269-34 / +261-20-22-613-17
Email	homeodie@homeopharma.mg
住所	LOT II M 85 C Antsakaviro Antananarivo MADAGASCAR
コンタクトパーソン	RAMANANTSOA HOLISOA, 輸出 / 英語対応可
URL	<a href="http://www.madagascar-homeopharma.com">http://www.madagascar-homeopharma.com</a>



主な製品	エッセンシャルオイル
業種	アロマセラピー
設立年	1992年
代表者	RATSIMOVONY JEAN CLAUDE
従業員数	400名以上
主要輸出先	ヨーロッパ
受注 出荷期間	15日間

## イランイラン

Grade 1  
Grade 2  
Grade 3  
Complete

## カタフレイ

サロ

ニアウリ

ヘリクリサム・フィメール

ユーカリ(シトリオドラ)

ラヴィンツァラ

タマヌ

## 化粧品類

ローション

乳液

クリーム

マッサージオイル等

## ハーブティー

健康食品等

## Company Outline

プランテーションはエコサート認証を取得しています。

公衆衛生改善、栄養成分を含む食品 "ananambo"(ワサビノキ科の仲間)による乳幼児死亡率低下、携帯用浄水器を使った飲料水アクセス、伝統医療による高齢者の寿命の改善などの活動に参加しています。

## Message to Japanese companies

HOMEOPHARMA は日常生活を改善するために伝統と科学の融合をコンセプトとしています。また、当社は環境保全、特に固有種の薬用植物(ハーブ)の保護に取り組んでいます。



Madagascar 

HOMEOPHARMA



## イランイラン

## Ylang Ylang

学名	Cananga odorata		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	花	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	Nosy Be, Madagascar	製造場所	Nosy Be, Madagascar
収穫時期	11月～2月	生産時期	11月～2月
物理特性	引火点 93		
現地で言われている主な効能	抗うつ、沈静作用、催淫作用があるとされています。また、香水としても使われます。		
特筆すべき特長	イランイランの花の香りで満たされる Nosy Be 島は、「香水の島」として世界中に知られています。		
輸出先	ヨーロッパ		
輸出方法	航空便、船便		
ミニマムロット	10ml ボトル 1000 本	最大取引可能量	1.15 トン / 年

## サロ

## Saro

学名	Cinnamosma fragrans		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	葉	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	Mahajanga, Madagascar	製造場所	Mahajanga, Madagascar
収穫時期	通年	生産時期	通年
物理特性	引火点 42.5		
現地で言われている主な効能	防御能力・免疫システムの強化作用があるとされています。		
認証(認証機関)	オーガニック (Ecocert)		
特筆すべき特長	サロはマダガスカル固有種です。「サロ」とは、マダガスカルの住民の言語であるマラガシ語で「困難を克服する」、「悪を一掃する」という意味です。		
輸出先	ヨーロッパ		
輸出方法	航空便、船便		
ミニマムロット	10ml ボトル 1000 本	最大取引可能量	1.5 トン / 年

## カタフレイ

## Katrafay

学名	Cedrelopsis grevei		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	樹皮	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	Mahajanga, Madagascar	製造場所	Mahajanga, Madagascar
収穫時期	通年	生産時期	通年
物理特性	引火点：52		
現地で言われている主な効能	現地では筋肉や関節の痛みを改善し、癒すと言われています。強壮作用のある物質を含みます。		
認証(認証機関)	オーガニック (Ecocert)		
特筆すべき特長	カタフレイの木はマダガスカル固有種です。		
輸出先	ヨーロッパ		
輸出方法	航空便、船便		
ミニマムロット	10ml ボトル 1000 本	最大取引可能量	300kg / 年

## ニアウリ

## Niaouli

学名	Melaleuca Viridiflora		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	葉	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	Ambila, Madagascar	製造場所	Ambila, Madagascar
収穫時期	通年	生産時期	通年
物理特性	引火点：49.5 ，屈折率：1.460 - 1.472		
現地で言われている主な効能	現地では呼吸器官、尿生殖路における消毒作用があるとされています。		
認証(認証機関)	オーガニック (Ecocert)		
特筆すべき特長	ニアウリは、外部からマダガスカルに持ち込まれた植物ですが、島の東部で豊かに繁殖しています。		
輸出先	ヨーロッパ		
輸出方法	航空便、船便		
ミニマムロット	10ml ボトル 1000 本	最大取引可能量	5.6 トン / 年

Madagascar 

HOMEOPHARMA

HOMEOPHARMA

## ヘリクリサム・フィメール

## Helichrysum Female

学名	Helichrysum gymnocephalum		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	葉	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	Antananarivo, Madagascar	製造場所	Antananarivo, Madagascar
収穫時期	通年	生産時期	通年
物理特性	引火点：34 ，屈折率：1.483 - 1.495		
現地で言われている主な効能	現地では抗炎症作用、鎮痛作用（虫刺され、傷、打撲）があるとされています。		
認証(認証機関)	オーガニック (Ecocert)		
輸出先	ヨーロッパ		
輸出方法	航空便、船便		
ミニマムロット	10ml ボトル 1000 本	最大取引可能量	248kg / 年

## ラヴィンツアラ

## Ravintsara

学名	Cinnamomum camphora		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	葉	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	Ambila, Madagascar	製造場所	Ambila, Madagascar
収穫時期	通年	生産時期	通年
物理特性	引火点 47 ，屈折率 1.4635 - 1.4685		
現地で言われている主な効能	呼吸器の消毒、抗ウイルス、興奮作用があるとされています。		
認証(認証機関)	オーガニック (Ecocert)		
特筆すべき特長	マダガスカルでは、あらゆる一般的な健康不安の改善のために使われています。		
輸出先	ヨーロッパ		
輸出方法	航空便、船便		
ミニマムロット	10ml ボトル 1000 本	最大取引可能量	1,15 トン / 年

## ユーカリ (シトリオドラ)

## Eucalyptus Citriodora

学名	Eucalyptus citriodora		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	葉	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	Ambila, Madagascar	製造場所	Ambila, Madagascar
収穫時期	通年	生産時期	通年
物理特性	引火点：78 ，屈折率：1.450 - 1.456。		
現地で言われている主な効能	関節や筋肉の痛みの緩和・沈静作用		
認証(認証機関)	オーガニック (Ecocert)		
特筆すべき特長	ユーカリの葉はオリーブの葉と似ているため、マダガスカルでは「オリーブの葉」と呼ばれている。木はレモンのような香りがする。		
輸出先	ヨーロッパ		
輸出方法	航空便、船便		
ミニマムロット	10ml ボトル 1000 本	最大取引可能量	44kg / 年

## タマヌ

## Tamanu

学名	Calophyllum Inophyllum		
オイルの種類	キャリアオイル (ベジタブル・オイル)		
抽出部位	実	抽出方法	低温圧搾法
生産地	Mahajanga, Madagascar	製造場所	Mahajanga, Madagascar
収穫時期	通年	生産時期	通年
物理特性	引火点：100 、屈折率：1.47 - 1.51		
現地で言われている主な効能	傷の治療に使われています。		
認証(認証機関)	オーガニック (Ecocert)		
特筆すべき特長	マダガスカルでは、肌を明るくしたり質感を高めたりするために使われます。		
輸出先	ヨーロッパ		
輸出方法	航空便、船便		
ミニマムロット	10ml ボトル 1000 本	最大取引可能量	6,625 トン / 年

Madagascar 

## Larissa BOTRALAHY

Larissa BOTRALAHY

企業名	Individual Company Larissa BOTRALAHY ラリッサ・ボトラライ
TEL	+261-324047432
Email	larissabotralahy@yahoo.fr
住所	CU Ankatso I chambre 440, Antananarivo 101, Madagascar
コンタクトパーソン	Larissa BOTRALAHY / 英語対応不可



主な製品	イランイラン (オイル)
業種	商業
設立年	2010年
代表者	Larissa BOTRALAHY
従業員数	5名
主要輸出先	今後、輸出に取り組みたいと考えています。
受注 出荷期間	2週間
自社設備	蒸留器

## イランイラン

Grade 1  
Grade 2  
Grade 3

## Company Outline

現在、当社はオーガニック認証を申請中です。  
ナチュラルでオーガニックな当社の製品をご利用下さい。

## Message to Japanese companies

当社は、日本市場開拓のための代理店や提携先を探しております。

## イランイラン

## Ylang Ylang

学名	Cananga Odorata		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	花	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	Nosy Be, Madagascar	製造場所	Nosy Be, Madagascar
収穫時期	1月～12月	生産時期	1月～12月
物理特性	密度：0,910-0,950		
認証(認証機関)	オーガニック (Ecocert)		
特筆すべき特長	現地ではアロマセラピー用の高級香料として利用されています。		
ミニマムロット	50 kg	最大取引可能量	4 トン/年
販売実績	2010：1,5 トン / 2011：1,9 トン		



Madagascar 

## RC Trading



企業名	RANDRIAMBOLOLONA CHARLES TRADING アール・シー・トレーディング
TEL / FAX	+261-20-22-353-63 / +261-20-22-353-63
Email	contact@rc trading.net
住所	7 rue Rakotoson Toto Radona, Antsahavola BP 5038 - Antananarivo (101) MADAGASCAR
コンタクトパーソン	M. Charles Randriambololona 代表取締役、支配人 / 英語対応可
主な製品	エッセンシャルオイル、植物油、スパイス、薬用植物
業種	製造販売
設立年	2007年
代表者	M. Charles Randriambololona
従業員数	10名
主要輸出先	フランス
受注 出荷期間	40 ~ 60日
自社設備	水のph調整機器



クローブ・バッド  
クローブ・ステム  
ブラック・ペッパー

## Company Outline

RC TRADING は有限責任一人企業（一人有限会社）で代表取締役支配人は Charles Randriambololona です。エッセンシャルオイルの蒸留及び輸出、スパイスと薬用植物の輸出を主業務としています。Charles Randriambololona は70年代より当時大きな国営企業の一つである COROI の代表取締役社長であり、1992年の民営化までその役職を務めました。1992年より2006年まで家族企業の International Trading & Development SARL (I.T.D) を経営し、その会社の業務を RC TRADING が引き継ぎました。換金作物の収集、生産、輸出の40年にわたる経験を持っております。

## Message to Japanese companies

我々の現場での経験は、コラボレーションにより仕事をする村人や組合、収集者との間にネットワークをもたらしました。1992年より植物の蒸留ノウハウを獲得しています。

## クローブ・バッド (蕾)

## Clove Bud

学名	Eugenia Caryophyllata		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	蕾	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	東部海岸	製造場所	アンタナナリヴ
収穫時期	10月～2月	生産時期	12月～4月
現地で言われている 主な効能	現地では香料、アロマセラピーとして使われています。		
輸出先	ヨーロッパ		
輸出方法	航空便、船便		
ミニマムロット	50 kg		
販売実績	2011 : 300 kg / 2012 : 400 kg (予想)		

## クローブ・ステム

## Clove Stem

学名	Eugenia Caryophyllata		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	茎	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	東部海岸	製造場所	アンタナナリヴ
収穫時期	10月～2月	生産時期	12月～4月
現地で言われている 主な効能	香料、アロマセラピーとして使われています。		
輸出先	ヨーロッパ		
輸出方法	航空便、船便		
ミニマムロット	50 kg	最大取引可能量	
販売実績	2010 : 290 kg / 2011 : 300 kg / 2012 : 500 kg (予想)		



写真提供 : RC Trading

# Madagascar



RC Trading

## ブラック・ペッパー

## Black Pepper

学名	Piper nigrum		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	乾燥した種	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	南東海岸	製造場所	アンタナナリヴ
収穫時期	4月～9月	生産時期	5月～12月
現地で行われている主な効能	現地では香料、アロマセラピーとして使われています。		
輸出先	ヨーロッパ		
輸出方法	航空便、船便		
ミニマムロット	50 kg		
販売実績	2010 : 370 kg / 2011 : 300 kg / 2012 : 550 kg (予想)		



## マダガスカル共和国 (Republic of Madagascar) 概要

### 一般事情

面積	587,041 平方キロメートル (日本の 1.6 倍)
人口	1,890 万人 (2008 年、UNFPA)
首都	アンタナナリボ (人口 150 万人 : 2008 年)
民族	アフリカ大陸系、マレー系、部族は約 18 (メリナ、ベチレオ他)
言語	マダガスカル語、フランス語 (共に公用語) (2007 年 4 月の憲法改正で英語も公用語となった。)
宗教	キリスト教 41%、伝統宗教 52%、イスラム教 7%

### 経済

主要産業	農牧業 (米、コーヒー、バニラ、砂糖、クローブ、牛) 漁業 (えび、まぐろ)
主要貿易品目 (2007 年、EIU)	(1) 輸出 経済特別区輸出 (再輸出品等) バニラ、甲殻類、コーヒー (2) 輸入 資本財 (Capital goods)・原料、燃料、一次産品、消費財、食料
主要貿易相手国 (2009 年、EIU)	(1) 輸出 仏、米、蘭、独、中国、英 (2) 輸入 中国、タイ、バーレーン、仏、米
通貨	これまでマダガスカルフラン (FMG) が流通していたが、2003 年 8 月から新通貨単位アリアリが流通開始。5FMG = 1 アリアリ
為替レート	1 ユーロ約 2,700 アリアリ (2009 年 5 月)

外務省「各国・地域情勢」より



Tanzania 

## Equator Natural Essential Oils

Equator Natural Essential Oils 

企業名	Equator Natural Essential Oils Limited イクエーター・ナチュラル・エッセンシャルオイルズ
TEL / FAX	+255713615100 / +255732920085
Email	eneoltd@hotmail.com
住所	P. O. Box 16510, Dar es salaam, Tanzania.
コンタクトパーソン	Brown F. Mnaya, ジェネラル・マネジャー / 英語対応可

主な製品	ムフフオイル
業種	製造会社
設立年	2005年
従業員数	6名
主要輸出先	カナダ、スペイン、中国、南アフリカ、オーストラリア
受注 出荷期間	30日



## ムフフ

## Muhuhu

学名	Brachylaena huillensis (B.hutchinsii)		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	木部	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	Dar es salaam	製造場所	Dar es salaam, Tanzania
収穫時期	5 ~ 10月	生産時期	1 ~ 12月
物理特性	色：粘性のこはく色～黄色がかった茶色い液体。香気：独特の甘いバルサミコ臭。溶解性：溶解（アルコール、オイル）非溶解（水）		
現地で言われている主な効能	ムフフエッセンシャルオイルは、サンダルウッドオイルとブレンドすることで、サンダルウッドを上手く引き立てます。心を落ち着け、リラックスさせる作用があるとされています。催淫作用のあるオイルとの相性が良いため、それらのオイルとのブレンドにも適しています。		
特筆すべき特長	高安定性		
輸出先	カナダ、スペイン、中国、南アフリカ、オーストラリア		
輸出方法	航空便		
ミニマムロット	5kg	最大取引可能量	1,500kg / 年



写真提供：Equator Natural Essential Oils



写真提供：Equator Natural Essential Oils



写真提供：Equator Natural Essential Oils

## ムフフ

## Company Outline

Equator Natural Essential Oils (ENEO) は、タンザニアの、起業家精神にあふれた有限会社です。会社はダルエスサラームにあります。当社では主に、タンザニアの沿岸部に自生するムフフの木 (Brachyleana Hutchinsii) からムフフオイルの抽出を行っています。ダルエスサラームにある自社工場、水蒸気蒸留法により生産しています。当社は、顧客満足をモットーとしております。

## Message to Japanese companies

当社のムフフオイルは100%ナチュラルです。真正サンダルウッドを上手く引き立てることから、サンダルウッドのブレンドオイルとしても最適です。  
ムフフオイルは、感情を落ち着け、リラックスさせる働きがあるとされています。催淫作用のあるオイルとの相性が良いため、ジャスミン、パチュリ、ローズ、ローズウッド、ペチパーやイランイランとのブレンドにも適しています。  
関心をお持ちくださったお客様にご満足いただけるよう、最高品質の製品をお届けしますので、是非、タンザニアからムフフオイルをご購入下さい。

Tanzania 

## Zanzibar Aromatics

Zanzibar Aromatics 

企業名	ZANZIBAR AROMATICS Ltd. ザンジバル アロマティクス
TEL	+255 7778825
Email	info@zanzibararomatics.co.tz
住所	P.O. BOX 934 ZANZIBAR, TANZANIA
コンタクトパーソン	Mr. Nassib S. Omar, マーケティング / 英語対応可
URL	http://zanzibararomatics.co.tz

主な製品	クローブ・ステム・オイル、シナモン・リーフ・オイル
業種	スパイスのエッセンシャルオイル
設立年	2005年
代表者	Mr. Nassib S. Omar
従業員数	7名
主要輸出先	南アフリカ、ケニア
受注 出荷期間	2週間
契約農家数	5
自社設備	水の測定器



## クローブ・ステム

Clove Stem

学名	Syzygium Aromaticum		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	茎	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	ZANZIBAR	製造場所	ZANZIBAR TANZANIA
収穫時期	7月～12月	生産時期	12月～6月
物理特性	透明な明るい黄色の液体。その他の物理特性はISO基準の仕様に準じます。		
現地で言われている 主な効能	香料として使用されます。また、オイゲノール(ユージノール)の製造にも利用されます。		
特筆すべき特長	オイゲノール(ユージノール)製造の主原料です。		
輸出先	南アフリカ、ケニア		
輸出方法	航空便、船便		
ミニマムロット	20 kg	最大取引可能量	500kg / 年
販売実績	2009 : 600kg / 2010 : 500kg / 2011 : 700kg		

## シナモン・リーフ

Cinnamon Leaf

学名	Cinnamomum Zeylanicum		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	葉	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	ZANZIBAR	製造場所	ZANZIBAR TANZANIA
収穫時期	通年	生産時期	通年
物理特性	明るい黄色の液体。その他の物理特性はISO基準によるシナモン・リーフ・オイルの仕様に準じます。		
現地で言われている 主な効能	香料として使用されます。		
特筆すべき特長	スパイスのシナモンのような、甘くてスパイシーな香りがします。		
輸出先	ケニア、南アフリカ		
輸出方法	航空便、船便		
ミニマムロット	20 kg	最大取引可能量	2トン / 年
販売実績	2009 : 1000kg / 2010 : 800kg / 2011 : 750kg		

クローブ・ステム  
シナモン・リーフ

## Company Outline

当社のオイル類は、エッセンシャルオイルの国際品質基準を満たした、環境に優しい製品です。

## Message to Japanese companies

当社の原料栽培畑では、農薬を使用しておりません。エッセンシャルオイルは水蒸気蒸留法にて製造しています。

Tanzania 

## Zanzibar State Trading Corporation (Z.S.T.C)



企業名	ZANZIBAR STATE TRADING CORPORATION (Z.S.T.C) ザンジバル・ステート・トレーディング・コーポレーション
TEL / FAX	+255-777-428442 / +255-04-2231550
Email	zanzibarstc@zanzinet.com
住所	P.O. BOX337 PEMBA TANZANIA
コンタクトパーソン	Mr. Salum Abdulla Kibe and Mr. Ramadhan Kombo Feruzi / 英語対応可
主な製品	クローブ・ステム・オイル、ユーカリ(シトリオドラ) ユーカリ(カマルドレンシス)、シナモン・リーフ・オイル
業種	製造販売
設立年	1982年
代表者	Mr. Suleiman Jongo
従業員数	43名
主要輸出先	イギリス、東アフリカ
受注 出荷期間	製品により、1～3ヶ月
自社設備	ガスクロマトグラフィー、水分含有量測定器



クローブ・ステム  
シナモン・リーフ  
ユーカリ(シトリオドラ)  
ユーカリ(カマルドレンシス)

## Company Outline

当社の Pemba エッセンシャルオイル蒸留所で生産されるエッセンシャルオイルは、香水や香料原料、駆風薬や抗けいれん剤などの薬品原料、及び歯科用原料として最適です。特にクローブ・ステムオイルは、口腔麻酔薬及び歯根管の消毒剤としてだけでなく、マウスウォッシュや多くの歯痛薬の調合における有効成分を含んでいると言われており、歯科医が利用することができます。

## Message to Japanese companies

私たちは、日本のお客様に高品質な製品と良いサービスをお届けしたいと思っています。

## クローブ・ステム

## Clove Stem

学名	eugenia caryophyllata		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	茎	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	Pemba	製造場所	Pemba, Zanzibar
収穫時期	8月～10月	生産時期	1月～5月
物理特性	相対密度 - 1.052, 屈折率 - 1.535		
現地で言われている主な効能	抗菌作用があるとされています。		
特筆すべき特長	ココナッツオイルで希釈すると、良いマッサージオイルになります。		
輸出先	イギリス、東アフリカ		
輸出方法	船便		
ミニマムロット	220 kg 入りドラム缶 1本	最大取引可能量	100 ドラム / 年
販売実績	2009 : 15 トン / 2010 : 5.0 トン / 2011 : 17.0 トン		



## シナモン・リーフ

## Cinnamon Leaf

学名	cinnamomum zeylanicum		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	葉	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	Pemba	製造場所	Pemba, Zanzibar
収穫時期	5月～6月	生産時期	5月～6月
物理特性	相対密度 - 0.869, 屈折率 - 1.454		
現地で言われている主な効能	抗菌作用があるとされています。		
特筆すべき特長	地元では、香り付けの原料として使われています。		
輸出先	スイス、東アフリカ		
輸出方法	航空便		
ミニマムロット	1.0 kg	最大取引可能量	50.0 kg / 年
販売実績	2009 : 80.0 kg / 2010 : 25.0 kg / 2011 : 60.0 kg		





Tanzania 

Z.S.T.C

## ユーカリ (シトリオドラ)

## Eucalyptus Citriodora

学名	Corymbia citriodora		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	葉	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	Pemba	製造場所	Pemba,Zanzibar
収穫時期	3月～5月、10月～12月	生産時期	3月～5月、10月～12月
物理特性	相対密度 - 0.869, 屈折率 - 1.454		
現地で行われている主な効能	抗菌作用があるとされています。		
特筆すべき特長	蚊よけになると言われています。		
輸出先	イギリス、スイス、南アフリカ、東アフリカ		
輸出方法	船便、航空便		
ミニマムロット	5.0kg	最大取引可能量	0.7 トン/年
販売実績	2009 : 35.0 kg / 2010 : 120 kg / 2011 : 1,260.0 kg		

## ユーカリ (カマルドレンシス)

## Eucalyptus Camaldulensis

学名	Eucalyptus camaldulensis		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	葉	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	Pemba	製造場所	Pemba,Zanzibar
収穫時期	3月～5月、10月～12月	生産時期	3月～5月、10月～12月
物理特性	相対密度 - 0.911, 屈折率 - 1.458		
現地で行われている主な効能	抗菌作用があるとされています。		
特筆すべき特長	現地では蒸気吸入により、カゼやインフルエンザの症状の軽減に使われています。		
輸出先	イギリス、スイス、南アフリカ、東アフリカ		
輸出方法	船便、航空便		
ミニマムロット	5.0kg	最大取引可能量	0.5 トン/年
販売実績	2009 : 60 kg / 2010 : 85.0 kg / 2011 : 1,080.0 kg		

タンザニア連合共和国  (United Republic of Tanzania) 概要

## 一般事情

面積	94.5 万平方キロメートル (日本の約 2.5 倍)
人口	4,484 万人 (2010 年: 世銀) 人口増加率 3.0% (2010 年: 世銀)
首都	ドドマ (法律上の首都であり、国会議事堂が置かれている。人口約 195 万人) (2007 年: タンザニア国家統計局) (政府官庁が存在するなど、事実上の首都機能を有し、経済面でも中心となっているのはダルエスサラーム (人口約 288 万人)) (2007 年: タンザニア国家統計局)
民族	スクマ族、マコンデ族、チャガ族、ハヤ族等 (約 130)
言語	スワヒリ語 (国語) 英語 (公用語)
宗教	イスラム教 (約 40%)、キリスト教 (約 40%)、土着宗教 (約 20%)

## 経済

主要産業	農業: コーヒー、サイザル麻、茶、綿花、カシューナッツ、タバコ、グローブ、トウモロコシ、キャッサバ等 工業: 製造業、建設業、鉱山・採石業等 サービス業: 観光業等
主要貿易品目	(1) 輸出 金、製造品、綿、タバコ、コーヒー等 (2009 年: タンザニア中央銀行) (2) 輸入 原油、機械、産業資材等
主要貿易相手国	(1) 輸出 スイス、中国、南ア、ケニア、印 (2009 年: タンザニア中央銀行) (2) 輸入 印、中国、南ア、アラブ首長国連邦、日本
通貨	タンザニア・シリング (T.shs)
為替レート	1 ドル = 約 1,578 タンザニア・シリング (2012 年 1 月現在)

外務省「各国・地域情勢」より



Rwanda 

Ikirezi Natural Products

## Ikirezi Natural Products

企業名	Ikirezi Natural Products イキレジ
TEL	+250-252-580-070
Email	info@ikirezi.com
住所	PO Box 7446, Kigali, Rwanda
コンタクトパーソン	Dr. Nicholas Hitimana / 英語対応可
URL	http://www.ikirezi.com



主な製品	オーガニックエッセンシャルオイル: ゼラニウム、レモングラス、ユーカリ、パチュリ
業種	製造販売
設立年	2005年
代表者	Dr. Nicholas Hitimana
従業員数	13名
主要輸出先	南アフリカ、イギリス、ヨーロッパ、フランス
受注 出荷期間	4ヶ月
契約農家数	82名のフルタイム及びパートタイム
自社設備	蒸留器

ゼラニウム  
パチュリ  
ユーカリ(グロブス)  
レモングラス

## Company Outline

イキレジ・ナチュラル・プロダクツは、2005年に設立した、国際市場向けの高品質エッセンシャルオイルの生産を通じて地域社会に貢献する民間企業です。オーガニック栽培の手法はECOCERTの認証を受けています。当社はルワンダ国内の4エリアにおいて小農家と共に働き、多くの貧しい栽培農家や孤児、未亡人に収入を与えています。

## Message to Japanese companies

当社では、6年間の技術開発に基づき、「千の丘(の国)」と呼ばれるルワンダで、高品質のオーガニックエッセンシャルオイルを生産しています。1994年、800,000人以上のルワンダ人の命が奪われた大虐殺のため、ルワンダの経済基盤は壊滅しました。しかし、現在のルワンダは、意欲的な政府が掲げる「ビジョン2020」のもと、アフリカにおいて自給自足経済から中所得国へ変貌する最初の国を目指して、安定かつ力強い経済成長を実現しています。イキレジは、農村の生活を格段に改善させ、地域社会を活性化し、さらに生態系退化の流れを逆転させる可能性のある付加価値農業ビジネスに取り組む、数少ないパイオニア企業の一つです。

## ゼラニウム

Geranium

学名	Pelargonium graveolens		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	葉	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	Gasabo, Kiyombe, Ruhango and Gahara in Rwanda	製造場所	Gasabo, Kiyombe, Ruhango and Gahara in Rwanda
収穫時期	通年	生産時期	通年
現地で言われている主な効能	感情におけるセラピー効果、肌バランスの回復作用があるとされています。		
認証(認証機関)	ECOCERT		
輸出先	南アフリカ、イギリス、ヨーロッパ、フランス、日本		
輸出方法	航空便		
ミニマムロット	0.5kg	最大取引可能量	収穫量による
販売実績	2009: 207Kg of Geranium / 2010: 485Kg of Geranium / 2011: 408Kg of Geranium		

## パチュリ

Patchouli

学名	Pogostemon cablin		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	葉	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	Gasabo, Kiyombe, Ruhango and Gahara in Rwanda	製造場所	Gasabo, Kiyombe, Ruhango and Gahara in Rwanda
収穫時期	通年	生産時期	通年
現地で言われている主な効能	現地では、肌細胞の再生促進が期待できるとされています。また、虫除け作用があるとされています。		
輸出先	南アフリカ、イギリス、ヨーロッパ、フランス、日本		
輸出方法	航空便		
ミニマムロット	0.5kg	最大取引可能量	収穫量による

Rwanda 

## Ikirezi Natural Products

## ユーカリ (グロブルス)

## Eucalyptus Globulus

学名	Eucalyptus Globulus		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	葉	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	Gasabo, Kiyombe, Ruhango and Gahara in Rwanda	製造場所	Gasabo, Kiyombe, Ruhango and Gahara in Rwanda
収穫時期	通年	生産時期	通年
現地で言われている主な効能	殺菌作用による鎮痛、咳の沈静、バクテリアの殺菌作用が期待できると言われています。		
認証(認証機関)	ECOCERT		
輸出先	南アフリカ、イギリス、ヨーロッパ、フランス、日本		
輸出方法	航空便		
ミニマムロット	0.5kg	最大取引可能量	収穫量による

## レモングラス

## Lemongrass

学名	Cymbopogon citratus		
オイルの種類	エッセンシャルオイル		
抽出部位	葉	抽出方法	水蒸気蒸留法
生産地	Gasabo, Kiyombe, Ruhango and Gahara in Rwanda	製造場所	Gasabo, Kiyombe, Ruhango and Gahara in Rwanda
収穫時期	通年	生産時期	通年
現地で言われている主な効能	現地では、疲労した心身の活性化が期待できると言われています。また、蚊除け作用があると言われています。		
認証(認証機関)	ECOCERT		
輸出先	南アフリカ、イギリス、ヨーロッパ、フランス、日本		
輸出方法	航空便		
ミニマムロット	0.5kg	最大取引可能量	収穫量による

## National Agricultural Export Development Board (NAEB)

## ルワンダの農業輸出振興会について

ルワンダ農業省が管轄する NAEB (農業輸出振興会) は、ルワンダの農産物輸出と換金作物を管理していた Rwanda Tea Authority (ルワンダ紅茶局)、Rwanda Coffee Authority (ルワンダコーヒー局)、Rwanda Horticulture (園芸作物開発公社) の3組織が合併して生まれました。NAEB は、農産物の輸出促進によるルワンダ経済の収支改善を目指しています。

ルワンダからの製品に関しては、NAEB がとりまとめています。

## ルワンダ企業の取扱製品および生産者情報

オイル名	生産者	連絡先
Eucalyptus oil Geranium oil Lemongrass oil Patchouli oil	Ikirezi Natural Products	Dr. Nicholas Hitimana TEL : +250-252-580-070 E-mail : info@ikirezi.com PO Box 7446, Kigali, Rwanda * P.36 をご参照ください
Geranium oil	Horticulture Bio company ltd	NAEB 担当者 : Ms. Uwimbabazi Assinath TEL : +250782742215 E-mail : uwimbabazi.assinath@gmail.com
Eucalyptus oil	HEC ltd	
Patchouli	COAPAMPA (cooperative)	

Ikirezi Natural Products の製品については、直接同社にお問い合わせ下さい。  
Horticulture Bio company ltd、HEC ltd、COAPAMPA (cooperative) の製品については、NAEB までお問い合わせ下さい。

Rwanda ルワンダ共和国  (Republic of Rwanda) 概要

## 一般事情

面積	2.63 万平方キロメートル
人口	1,090 万人 (2011 年, UNFPA)
首都	キガリ
言語	キニアルワンダ語, 英語, 仏語
宗教	カトリック 57%, プロテスタント 26%, アドヴェンティスト 11%, イスラム教 4.6% 等

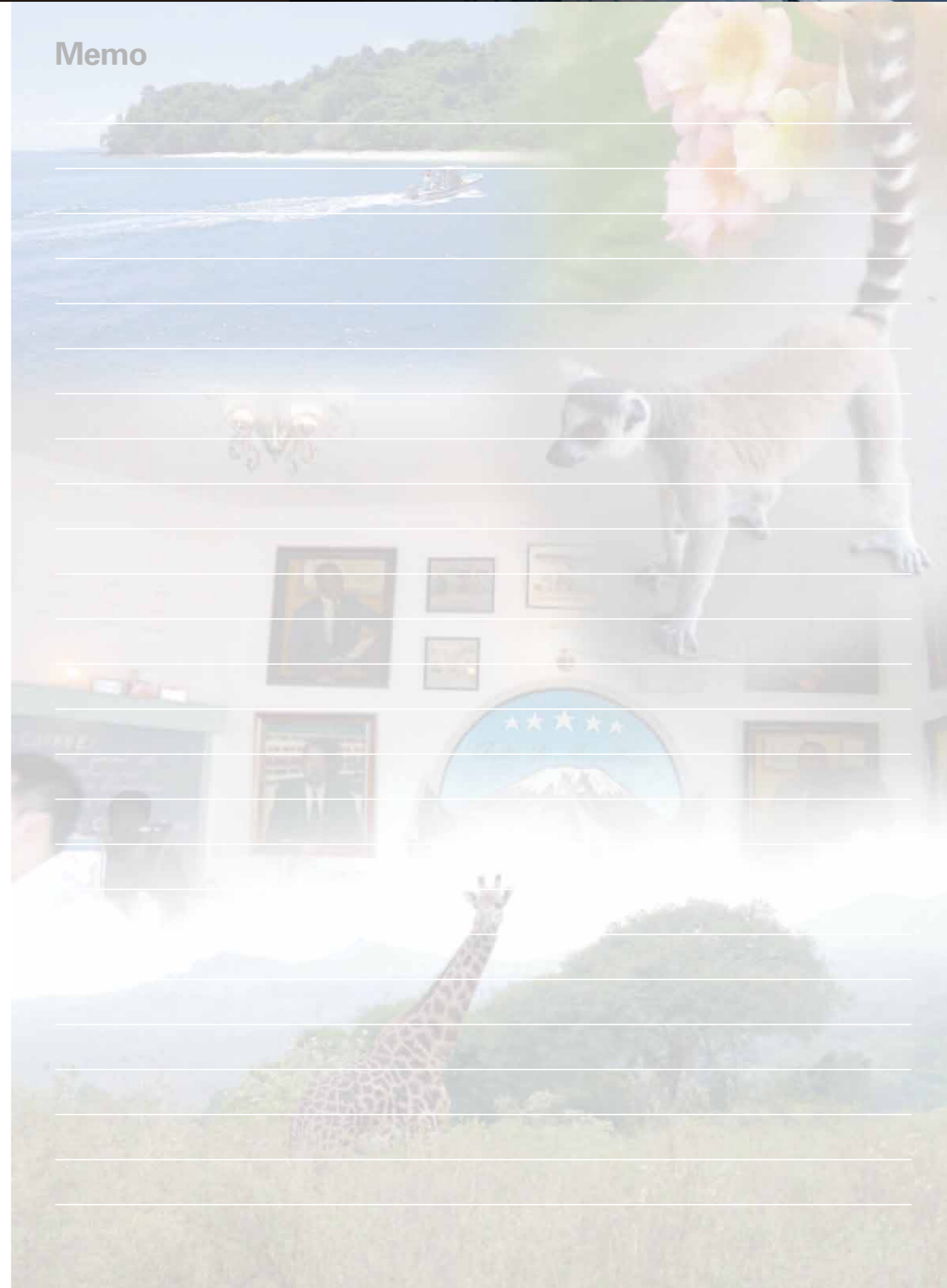
## 経済

主要産業	農業 (コーヒー, 茶等)
主要貿易品目 (2010 年)	(1) 輸出 コーヒー, 茶, 錫, コルタン (2) 輸入 消費財, 資本財, 中間財, エネルギー財
主要貿易相手国 (2010 年)	(1) 輸出 ケニア, コンゴ民主共和国, 中国, スイス (2) 輸入 ケニア, ウガンダ, アラブ首長国連邦, タンザニア
通貨	ルワンダ・フラン
為替レート	1ドル = 602 ルワンダ・フラン (2012 年)

外務省「各国・地域情勢」より



## Memo



# 東アフリカエッセンシャルオイル企業及び取扱製品一覧

\* 各社とも、一覧に掲載のない製品も取り扱っていることがありますので、お気軽にお問い合わせ下さい。

: 取扱製品    オーガニック製品

オイル名 / 企業名	Arbor Oils of Africa	Royal Oils from Africa	Aroma Forest	ENTREPRISE Andakorobe	Homeopharma	Larissa Botralahy	RC Trading	Equator Natural Essential Oils Limited	ZANZIBAR AROMATICS LTD	Zanzibar State Trading Corporation (Z.S.T.C)	COAPAMPA (cooperative)	HEC Ltd	Horticulture Bio company Ltd	Ikirezi Natural Products
国	ケニア	ケニア	マダガスカル	マダガスカル	マダガスカル	マダガスカル	マダガスカル	タンザニア	タンザニア	タンザニア	ルワンダ	ルワンダ	ルワンダ	ルワンダ
1	Black pepper													
2	Cinnamon bark													
3	Cinnamon leaf													
4	Clove stem													
5	Clove bud													
6	Eucalyptus													
7	Eucalyptus camaldulensis													
8	Eucalyptus citriodora													
9	Eucalyptus globulus													
10	Frankincense (Boswellia neglecta)													
11	Frankincense (Boswellia Carterii)													
12	Geranium													
13	Helichryse													
14	Iary													
15	Katrafay													
16	Lantana(Lantana Camara)													
17	Leleshwa													
18	Lemongrass													
19	Matathi													
20	Muhuhu													
21	Myrrh													
22	Niaouli													
23	Oscimum Basil													
24	Patchouli													
25	Ravensara Aromatica													
26	Ravintsara													
27	Saro (Mandravasarotra)													
28	Tea tree													
29	Vanilla													
30	Ylang Ylang Grade 1													
31	Ylang Ylang Grade 2													
32	Ylang Ylang Grade 3													
33	Ylang Ylang Complete													
Carrier Oil, Vegetable Oil														
1	Avocado oil													
2	Cape Chestnut oil													
3	Tamanu ( Calophyllum )													
化粧品類の取扱有無														
	ローション、クリーム、虫除けなど													
その他														
1	アルテミシア (乾燥葉)													
2	カモミール (乾燥パウダー)													
3	レモングラス (乾燥パウダー)													
4	ローズマリー (乾燥葉)													

# East African Aroma Oil Safari



# East African Aroma Oil Safari



East African Essential Oil  
Company Directory

東アフリカエッセンシャルオイル  
企業ダイレクトリー

日本貿易振興機構(ジェトロ)  
途上国貿易開発部 途上国貿易開発課 開発支援班

〒107-6006 東京都港区赤坂 1-12-32  
TEL: 03-3582-5770 FAX: 03-3585-1630  
E-mail: TEA-C@jetro.go.jp

<http://www.jetro.go.jp/indexj.html>

禁無断転載 ©JETRO

JETRO